联合国 A/C.5/70/L.10



Distr.: Limited 18 December 2015

Chinese

Original: English

第七十届会议 第五委员会

议程项目 133

2014-2015 两年期方案预算

委员会主席在非正式磋商后提出的决议草案 2014-2015 两年期方案预算

Α

2014-2015 两年期最后预算拨款

大会,

- 1. 注意到秘书长关于 2014-2015 两年期方案预算的第二次执行情况报告, 1 并认可行政和预算问题咨询委员会相关报告² 所载结论和建议;
 - 2. 正式决定,对于 2014-2015 两年期:
- (a) 经其2014年12月29日第69/263A号决议、2015年4月2日第69/274A 号决议和 2015 年 6 月 25 日第 69/274 B 号决议批准的 5 831 919 300 美元经费应 减少 23 353 800 美元,细节如下:

第 69/263 A、69/274A 和 69/274 B 号决议核定的数额 增加/(减少) 最后批款 款次 (美元)

第一编. 通盘决策、领导和协调

通盘决策、领导和协调

119 229 300

(1 126 100) 118 103 200

² A/70/619.









¹ A/70/557。

		第 69/263 A、69/274A 和 69/274 B 号决议核定的数额	増加/(减少)	最后批款
款次		(美	美元)	
2	大会和经济及社会理事会事务和会 议管理	673 510 200	(13 398 800)	660 111 400
	第一编小计	792 739 500	(14 524 900)	778 214 600
	第二编. 政治事务			
3	政治事务	1 305 790 200	(14 982 300)	1 290 807 900
4	裁军	25 379 700	2 329 600	27 709 300
5	维持和平行动	113 818 500	(3 795 700)	110 022 800
6	和平利用外层空间	8 159 600	(135 000)	8 024 600
	第二编小计	1 453 148 000	(16 583 400)	1 436 564 600
	第三编. 国际司法和国际法			
7	国际法院	51 403 100	(343 400)	51 059 700
8	法律事务	48 087 100	197 300	48 284 400
	第三编小计	99 490 200	(146 100)	99 344 100
	第四编. 国际合作促进发展			
9	经济和社会事务	163 789 000	(424 500)	163 364 500
10	最不发达国家、内陆发展中国家和 小岛屿发展中国家	11 579 100	(2 669 000)	8 910 100
11	联合国支助非洲发展新伙伴关系	17 010 400	(2 925 200)	14 085 200
12	贸易与发展	147 915 300	(419 200)	147 496 100
13	国际贸易中心	39 454 900	(559 200)	38 895 700
14	环境	34 510 700	(1 860 600)	32 650 100
15	人类住区	23 130 300	1 892 900	25 023 200
16	国际药物管制、预防犯罪和恐怖主 义及刑事司法	43 938 300	(82 900)	43 855 400
17	妇女署	15 356 500	(36 400)	15 320 100
	第四编小计	496 684 500	(7 084 100)	489 600 400
	第五编. 区域合作促进发展			
18	非洲经济和社会发展	150 951 900	(3 777 800)	147 174 100
19	亚洲及太平洋经济和社会发展	102 515 700	(2 167 900)	100 347 800
20	欧洲经济发展	72 532 600	2 930 000	75 462 600
21	拉丁美洲和加勒比经济和社会发展	114 050 000	3 063 600	117 113 600
22	西亚经济和社会发展	72 073 800	1 913 100	73 986 900

2/5 15-22522 (C)

		第 69/263 A、69/274A 和 69/274 B 号决议核定的数额	增加/(减少)	最后批款
款次				400 1000
23	技术合作经常方案	57 792 200	(995 400)	56 796 800
	第五编小计	569 916 200	965 600	570 881 800
	第六编. 人权和人道主义事务			
24	人权	208 381 700	1 839 500	210 221 200
25	难民的国际保护和援助及持久解决 办法	90 868 900	(1 187 700)	89 681 200
26	巴勒斯坦难民	55 302 400	38 400	55 340 800
27	人道主义援助	119 777 300	(705 500)	119 071 800
	第六编小计	474 330 300	(15 300)	474 315 000
	第七编. 新闻			
28	新闻	190 079 900	(535 100)	189 544 800
	第七编小计	190 079 900	(535 100)	189 544 800
	第八编. 共同支助事务			
29A	主管管理事务副秘书长办公室	56 736 200	461 800	57 198 000
29B	方案规划、预算和账户厅	37 179 500	2 273 200	49 452 700
29C	人力资源管理厅	77 412 200	(228 700)	77 183 500
29D	中央支助事务厅	194 287 500	2 687 400	196 974 900
29E	信息和通信技术厅	74 453 100	(775 600)	73 677 500
29F	行政, 日内瓦	155 802 700	3 356 900	159 159 600
29G	行政,维也纳	40 929 800	(3 817 300)	37 112 500
29H	行政, 内罗毕	31 467 900	188 600	31 656 500
	第八编小计	668 268 900	14 146 300	682 415 200
	第九编. 内部监督			
30	内部监督	40 632 100	406 300	41 038 400
	第九编小计	40 632 100	406 300	41 038 400
	第十编. 共同出资的行政活动和特 别费			
31	共同出资的行政活动	11 411 400	188 200	11 599 600
32	特别费	143 660 200	(9 457 400)	134 202 800
	第十编小计	155 071 600	(9 269 200)	145 802 400

15-22522 (C) 3/5

		第 69/263 A、69/274A 和 69/274 B 号决议核定的数额	增加/(减少)	最后批款
款次		(美元)		
	第十一编. 资本支出			
33	建筑、改建、装修和主要维修	109 864 500	1 618 600	111 483 100
	第十一编小计	109 864 500	1 618 600	111 483 100
-	第十二编. 安全和安保			
34	安全和安保	243 866 400	7 730 800	251 597 200
	第十二编小计	243 866 400	7 730 800	251 597 200
	第十三编. 发展账户			
35	发展账户	28 398 800	_	28 398 800
	第十三编小计	28 398 800	_	28 398 800
	第十四编. 工作人员薪金税			
36	工作人员薪金税	509 428 400	(63 300)	509 365 100
	第十四编小计	509 428 400	(63 300)	509 365 100
	共计	5 831 919 300	(23 353 800)	5 808 565 500

- (b) 授权秘书长在征得行预咨委会同意后,调剂使用预算各款次经费;
- (c) 除上文第 2(a)段核准的批款外,2014-2015 两年期每年从图书馆捐赠基金的累积收入中批款 75 000 美元,用于购买书籍、期刊、地图和图书馆设备,并支付日内瓦万国宫图书馆符合该基金的宗旨及规定的其他费用。

В

2014-2015 两年期最后收入估计数

大会

正式决定,对于 2014-2015 两年期:

(a) 经其 2014 年 12 月 29 日第 69/263 B 号决议和 2015 年 6 月 25 日第 69/274 B 号决议批准的 546 833 500 美元收入估计数应增加 27 822 300 美元,细节如下:

4/5 15-22522 (C)

	收入第2和第3款小计	32 942 600	28 402 400	61 345 000
3	公众服务	(4 954 500)	(599 100)	(5 553 600)
2	一般收入	37 897 100	29 001 500	66 898 600
	收入第1款小计	513 890 900	(580 100)	513 310 800
1	工作人员薪金税收入	513 890 900	(580 100)	513 310 800
收.	入款次	(美	元)	
		第 69/263 A、69/274 A 和69/274 B 号决议核定的数额	增加/(减少)	最后估计数

⁽b) 根据大会 1955 年 12 月 15 日第 973(X)号决议的规定,工作人员薪金税收入应贷记衡平征税基金账内;

(c) 预算批款没有提供经费的联合国邮政管理处、参观事务、饮食及有关服务、停车场业务、电视服务和出版物销售的直接开支,应由这些活动的收入支付。

15-22522 (C) 5/5